



FELANITX

Setmanari d'interessos locals

Dissabte 31 de desembre
de 1988

Preu: 60 Ptes.

Director: Bartomeu A. Pou Jaume

Redacció i Administració: C. Major, 25 Tel. 580160



Dipòsit Legal, P.M. 351-1959

Impress a l'Editorial «Ramon Llull» - FELANITX

Antoni Peña, classificat en segon lloc al Cross Internacional de Venta de Baños

El passat diumenge dia 18, se celebrà a la localitat palentina de Venta de Baños un cross internacional, amb la participació de més de 3.000 atletes, en les distintes categories.

El nostre paísà Antoni Peña, actualment pertanyent al Club d'At-

letisme Pollença, aconseguí un gran èxit en quedar classificat en segon lloc de la categoria junior.

Celebram de debó aquest nou triomf d'Antoni Peña, que demostra la seva excellent bona forma i indiscutible categoria.

Enhorabona.

El concert a càrrec d'«Ars Antiqua» i Quintet Llevant. Demà, concert per la Coral de Felanitx

Dimecres de la setmana passada, a l'església de Sant Alfons, se celebrà un concert prou interessant. Fou a càrrec del Cor de Cambra «Ars Antiqua» i del Quintet vocal «Llevant», ambdós dirigits pel jove Martí Sàez.

El cor de cambra està integrat per desset elements, quatre sopranos, quatre tenors, cinc contralts i quatre baixos. I el quintet per dues sopranos, contralt, tenor i baix.

El Cor «Ars Antiqua», que féu dues intervencions, interpretà un repertori de cançons franceses molt ben seleccionat (O. di Lasso, C. de Sermisy, C. le Jeune, C. Jannquin, G. Bataille, T. Arbeau, Passerau i P. Certon).

El quintet actuà entremig i oferí cançons de P. Fonghetti, F. Arnesio, A. Banchieri, O. di Lasso i C. Monteverdi.

El concert, en conjunt, fou molt interessant, ja que la selecció de veus és molt encertada i la direcció en treu molt bon partit.

La vetllada només va tenir en

contra el fred i la incomoditat dels bancs. No ens explicam com així, ara que l'Ajuntament disposa d'alguns locals més confortables, es persisteix en posar a prova la capacitat de mortificació dels espectadors.

Per demà diumenge, a les 7 del capvespre, a l'església de Sant Alfons hi ha anunciada una Missa i Concert, a càrrec de la Coral de Felanitx, sota la direcció de Jaume Estelrich, i amb acompanyament a l'orgue per Mateu Oliver.

A la missa interpretaran alguns cants propis i un cop acabada oferiran el següent programa:

- «Joia del món» - Haendel.
- «Veni la mainada» - Geoffray.
- «Dolça cançó de la nit de Nalal» - (popular alemanya).
- «Cançó de bressol» - Brahms.
- «El cant del pastor» - Rial.
- «No ni no» (popular) - Noguera-Estelrich.
- «Ha nascut el Jesu» - Monbiela.
- «Adeste fideles» - (popular).

Tombats a la molsa

Llinatges normalitzats

Tot i que pugui semblar el contrari, aquest escrit no tractarà sobre el tema de la normalització lingüística dels llinatges mallorquins, malgrat sigui un tema que seria interessant tractar, perquè la realitat és que hi ha molta feina que fer. Tanmateix seria una ximpleria tractar aquesta qüestió quan la normalització lingüística en altres àmbits no és ni una realitat ni una necessitat social.

Aquest escrit intenta reflexionar sobre un fet que, si bé està relacionat amb el tema lingüístic, intentaria posar ordre en l'ortografia de determinats llinatges mallorquins que, per diferents raons de caràcter històric, avui s'escriuen de diferents formes tot i que siguin en realitat els mateixos.

Amb el desenvolupament de la burocràcia estatal centralista i uniformista, funcionaris que no eren de la terra, o que si ho eren pensaven com aquells que no ho eren, anaren creant, potser sense adonar-ne, un caos ortogràfic en determinats llinatges mallorquins en el seu afany d'adaptar-los tant com fos possible a l'ortografia de la llengua espanyola, sense deixar de costat la possibilitat que la ignorància i les confusions fonètiques hi poguessin tenir part en tot el procés.

Així, per exemple, podem trobar-nos amb llinatges que s'escriuen de formes diferents, segons varen ésser inscrits en el seu moment en els registres, com és el cas de Llofriu/Llufriu, Bernad/Bernat o Janer/Gener. Aquesta situació, que a més d'un pot semblar-li una fotesa, dona lloc, de fet, a nombroses situacions de confusions, inconvenients i incidències, derivades de diferents maneres d'escriure determinats llinatges. Posaré un exemple: si heu de cercar en la guia telefònica el llinatge Cirer, a no ser que ja conegueu com s'escriu la persona que el porta, l'haureu de cercar en la lletra C —Cirer— i també en la S —Sirer, perquè s'escriu d'aquestes dues maneres diferents. El mateix passa amb Ximelis/Chimelis.

De casos com aquests n'hi ha bastants i són relativament senzills de localitzar en fitxers i registres. Intentar trobar un criteri lingüístic reunificador no seria massa difícil, tot i que s'originarien reticències i suspicàcies del tot comprensibles, però que es podrien superar amb bel temps. Per què han de ser llinatges diferents Alemany/Alemañy, Fluixá/Fluxá, Maimó/Maymó, Salas/Sales o Alenyar/Aleñar? Aquells que treballen amb fitxers ordenats alfabèticament saben els problemes que originen els llinatges que s'escriuen amb més d'una forma ortogràfica: Campins/Campins, Bonín/Bonín, Thomás/Tomás... S'imaginem els problemes que pot ocasionar l'ortografia dubtosa d'un llinatge? S'escriu Alzina o Alcina, Morrell o Morey, Ribas o Ribes, Roselló o Rosselló?

D'exemples com aquests encara n'hi ha un grapat més, com és el cas de Bennassar/Bennasser/Bennásar/Bennáser, Mesquida/Mezquida, Monseerrat/Montserrat, Planes/Planas, Reixach/Rechach/Rexach. Aconseguir reunificar aquests llinatges, trobar un criteri que permeti que aquests llinatges s'escriuin sols d'una manera, no és una reivindicació lingüística sinó una necessitat administrativa, en un món cada dia més complicat que intenta cercar la simplificació en un sistema que funciona a base de fitxes i on els llinatges serveixen —encara— per identificar les persones.

RAMON TURMEDA

Nota: Les diferents formes d'escriure uns mateixos llinatges no han estat inventades. Existeixen en la realitat i poden ésser fàcilment localitzades, sense anar més lluny, en la guia telefònica d'enguany.

Pronòstic de Mestre Pere Esperança per a l'any 1989

En estos años, estando el Sol en Aries, será señor del año Saturno en el signo de Libra casa de Venus. Podem dir que el any serà mediano y de gran alegría per los homos, copia de añells; però mortandat de bestiar y tot l'any vent de migjorn. El ivern serà molt ventos, al mitj temperad, a la fi gel y vent. La primavera temperada ab plujas leves, el estiu temperad ab vents suaves, el otoño indica ser enfermís; y Demócrito diu que ferà pedra de gran dañ, y avisos de pestilencia. En aquest any se veuràn molts de lladres, y poca fe en los homos saturninos. Marte y Saturno demostren guerras y morts de homos rústics.

L'arribada dels Reis Màgics A Portocolom A Felanitx

L'arribada de SS. MM. serà a les 18,30. La població de Portocolom els donarà la benvinguda i la règia comitiva es dirigirà a l'església del Carme, on adoraran el Nin Jesús.

Tot seguit es procedirà al repartiment d'obsequis.

Nota: La recepció de regals serà dia 5 de gener, de 10 a 16 h. al saló de l'església.

SS. Magestats arribaran a la nostra ciutat dijous de capvespre, però com sia que a l'hora d'imprimir la present edició la Comissió desconeixia encara l'hora d'arribada, no podem facilitar-la. Pregam, doncs, als lectors que posin esment als programes de mà que facilitaran aquesta informació.

FELANITX

Setmanari d'interessos locals



PREU DE SUBSCRIPCIO

Semestral: 1.500 ptes.
Semestral a fora: 1.650 ptes.

agenda

SANTORAL

Diu. 1 Sta. Maria M. de Déu
Dill. 2 St. Basili el Gran
Dim. 3 Sta. Genoveva
Dim. 4 St. Rigobert
Dij. 5 St. Telesfor
Div. 6 Epifania del Senyor
Dis. 7 St. Ramon Penyafor

LLUNA

Lluna nova dia 7

COMUNICACIONS AUTOCARS

Felanitx - Palma: Dies feiners, a les 6,45 (excepte dissabtes), 8, 10, 14 i 18 h. Diumenges i festius, a les 8, 14 i 19 h.

Palma - Felanitx des de l'estació: Dies feiners, a les 8 (excepte dissabtes), 9,30, 13, 15,45 i 19,30 h. Diumenges i festius, a les 9,30, 15,45 i 20,30 h.

Palma - Felanitx des de la cafeteria Alcalá: Dies feiners, a les 12,30 i 19 h. Diumenges i festius, a les 20,30 h.

Felanitx - Portocolom: Dies feiners, a les 9, 14,15 i 17 h. Diumenges i festius, a les 9, 12,30 i 17 h.

Portocolom - Felanitx: Dies feiners, a les 9,20, 14,45 i 17,30 h. Diumenges i festius, a les 9,20, 13 i 18,15 h.

Felanitx - Cala Murada: Diumenges a les 8'30 i 12'30 h.

Cala Murada - Felanitx: Diumenges a les 9 i 13 h.

Felanitx - Cala d'Or: A les 7 excepte dissabtes. Diumenges a les 11,15 h.

Cala d'Or - Felanitx: A les 18 h., excepte dissabtes i diumenges. Diumenges a les 12 h.

TAXIS FELANITX
Parada Mercat Tel. 581922

APOTECARIES DE TORN

Dissabte: Miquel-Nadal
Diumenge: Miquel-Nadal
Dilluns: Jaume Rotger
Dimarts: Cat. Ticoulat
Dimecres: Francesc Piña
Dijous: Gayà-Melis
Divendres: Miquel-Nadal

TELEFONS D'INTERES

Ajuntament: Oficines i Policia
580051, 580080 i 580365
Sólo urgencies 582200

Funeraria Felanitx
580448-581144

Ambulàncies
581715 - 580051 - 580080
Servei mèdic d'urgencies 580254
Guàrdia Civil 580090
Bombers 581717

Ajuntament de Felanitx

EXTRACTO DE ACUERDOS DE LA COMISION DE GOBIERNO

La Comisión de Gobierno de este Ayuntamiento en sesión celebrada el pasado día 24, tomó los siguientes acuerdos, con asistencia de todos sus miembros:

Se aprobó por unanimidad el acta de la sesión anterior.

Se autorizó para la apertura de zanja en la vía pública, a D. Antonio Adrover Adrover.

Se concedieron dos nuevos plazos para terminación de obras autorizadas.

Se concedió licencia a Gas y Electricidad, S.A. para realizar la interconexión entre las estaciones transformadoras denominadas Fábrica Tejedor y Risco.

Se informó favorablemente la solicitud de construcción de vivienda rústica, suscrita por D. Sebastián Oliver Binimelis.

Se informó favorablemente la solicitud de construcción de vivienda rústica, suscrita por doña Juana Rosselló Coll.

Se concedió licencia de obras menores a los siguientes particulares: a D. Cristóbal Piña Picó, a doña Antonia Capó Vallbona, a D. Rafael Capó Artigues, a doña Margarita Fontanet Barceló, a D. Antonio Forteza Miró, a D. Cristóbal Bennasar Mayol, a D. Pedro Fernández Hernández a D. Fernando Marcos Rivas y a doña Micaela Fuster Adrover.

Se dio cuenta de las resoluciones adoptadas por la Alcaldía durante los últimos siete días.

Se asesoró al Sr. Alcalde en asuntos de su competencia.

En el turno de proposiciones, a propuesta de don Miguel Barceló Batle y previa declaración unánime de urgencia, se acordó por unanimidad prohibir el estacionamiento de vehículos en la calle Major, así como señalizar debidamente dicha calle a tal efecto, dejando a salvo dos puntos que se habilitarán y señalizarán para carga y descarga.

Felanitx, a 27 de octubre de 1988.

El Secretario:

Guillermo Juan Burguera

El Alcalde:

Cosme Oliver Monserrat

La Comisión de Gobierno de este Ayuntamiento en sesión celebrada el pasado día 31 tomó los siguientes acuerdos, con asistencia de todos sus miembros:

Se aprobó por unanimidad el acta de la sesión anterior.

Se aprobó una relación de cuentas y facturas, por un importe total de 10.570.137 pesetas.

Se aprobó el importe de la liquidación de honorarios correspondiente al Proyecto de Apertura de Vial y Rectificación de alineaciones en S'Horta, por un importe de 63.706 pesetas.

Se tomó buena nota del escrito de Sear, S.A. sobre la conveniencia de realizar una limpieza de la zanja que recoge las aguas residuales depuradas de Felanitx.

Se acordó que el Concejal encargado de Enseñanza proceda a averiguar si existe potencia suficiente pa-

ra el funcionamiento de los 12 radiadores solicitados por el Consejo Escolar de la Escuela de Cas Concos, así como el coste de los mismos.

Se acordó acceder a la solicitud de D. Vicente Blanco Taberner interesando el abono de la diferencia de kilometraje realizado y no percibido por Insalud, y que asciende a la cantidad de 45.340 pesetas.

Se acordó contratar con el equipo encabezado por D. José Luis Mosteiro Sans para la redacción de las Normas Subsidiarias del Planeamiento, por la cantidad de 9.990.000 pesetas.

Se aprobó el Proyecto y Pliego de Condiciones Particulares de la Pavimentación de Caminos en «Son Pou».

Se aprobó el Proyecto y Pliego de Condiciones Particulares de la Pavimentación del Camino de «Firella».

Se acordó dejar sobre la mesa la aprobación del Pliego de Condiciones para la pavimentación del patio del Colegio Juan Capó. Asimismo se acordó que el Arquitecto de este Ayuntamiento, redacte un proyecto a tal efecto.

Se aprobó el Pliego de Condiciones Particulares para la construcción de un Frontón en el Campo Municipal de Deportes.

Se autorizó a los siguientes particulares para la apertura de zanjas en la vía pública: a D. Gabriel Martorell Monserrat, a D. Pedro Cler Artigues y a D. Bartolomé Ramón Nicolau.

Se concedió un nuevo plazo para terminación de obras autorizadas.

Se informaron favorablemente las solicitudes de construcción de vivienda rústica, suscritas por D.ª María Antonia Bennassar Obrador en la finca 1-43234 del Polígono 30, y por D. Josette Caffaret en la finca 45-a del Polígono 32.

Se concedió licencia a D. Francisco Carrillo Samblas para proceder a la construcción de una vivienda unifamiliar aislada en calle Pelat, esquina calle sin nombre, con una tasa de 141.330 pesetas.

Se concedió licencia de obras menores a los siguientes particulares: a D. Bartolomé Gomila Adrover, a D.ª Catalina Vaquer Vidal, a D. Rafael Nicolau Obrador, a D. José Vázquez Calvo, a D. Antonio Fuster Mesquida, a S'Espinagara, S.A., a D. Gabriel Soler Antich y otro y a D.ª Francisca Mesquida Rotger.

Se dio cuenta de las resoluciones adoptadas por la Alcaldía durante los últimos siete días.

Se asesoró al Sr. Alcalde en asuntos de su competencia.

Se dio cuenta del escrito de la Junta de Govern de la Llar de la Tercera Edad del Inserio de Felanitx, agradeciendo la colaboración entusiasta y la ayuda en los actos de clausura de las Jornadas Socio-Culturales recreativas de la Tercera Edad de la comarca de migjorn de Mallorca.

Felanitx, 4 de noviembre de 1988.

El Secretario,

Guillermo Juan Burguera

El Alcalde,

Cosme Oliver Monserrat

NECESITO OFICIALES 1.ª y 2.ª
construcción
Inf.: Tel. 575258

SON POU, S.A.

MATADERO DE AVES

C. Rey Sancho, 4 - Tel. 580150

FELANITX

Les desea unas felices fiestas
y próspero año nuevo

RESTAURANTE Los Almendros

Carretera de Porto-Colom - Porto Cristo, Km. 4

Les desea
un venturoso Año Nuevo.
Servicio especial a la carta
Nochevieja

Reserva de mesas: Tel. 573011

cartes al DIRECTOR

UNA DECISIO ENCERTADA

Senyor Director:

Vuïl felicitar l'Ajuntament per una decisió, al meu parer, absolutament encertada: prohibir l'estacionament al carrer Major.

Aquest ajuntament està assumint totes les equivocacions dels ajuntaments anteriors entre les que podem citar l'absurda determinació de convertir el carrer Major, el més comercial de Felanitx, en un aparcament de cotxes totalment intran-sitable per la gent que va a peu.

Ara, després de pensar-s'ho un any i mig, arriba la rectificació. Així, doncs, la meua felicitació més cordial.

Només una reserva: pintar unes retxes grogues denota una bona disposició, però convé recordar que els carrers del poble n'estan farcits de retxes i discos de prohibició que no serveixen per res. Ningú els respecta i ningú els fa respectar.

Les retxes del carrer Major seran, com tantes altres, unes retxes dins l'aigua?

Moltes gràcies.

Pere S.

UNA NUEVA POLITICA CULTURAL?

Señor Director:

He visitado la exposición del pintor Nicolás Forteza en la Casa de Cultura y quiero manifestarle que me parece muy bien que este señor quiera mostrar sus cuadros a los felanigenses como ha hecho en otras ocasiones según se dice en el catálogo. Lo que no acabo de entender es que sea el Ayuntamiento el promotor de esta exposición y que, según me han dicho, cargue con los gastos ocasionados por la misma.

Si esto es cierto, teniendo en cuenta que la exposición tiene por objeto vender el mayor número de cuadros, la señora Delegada de Cultura tendría que explicar al público felanigense por qué criterios se rige la comisión de Cultura a la

hora de seleccionar a los pintores a los que se concede el favor de un trato especial.

Que conste que me parece muy bien que el artista en cuestión exponga sus cuadros y que pretenda vender el mayor número posible, pero no comprendo por qué razón el Sr. Forteza, una persona que me merece todos mis respetos, tiene que ser particularmente promocionado.

Pienso que los demás artistas locales pueden sentirse discriminados por parte del ayuntamiento y no se me diga que, a partir de ahora, todos los pintores felanigenses tendrán su exposición subvencionada con catálogo a todo color porque esto ya sería el colmo.

Creo que la Sra. Picó debe una explicación a los ciudadanos por el despilfarro de la exposición de artistas de hace unos meses y por la política que según parece, se ha iniciado ahora.

Un contribuyente

«EXIT» DE FELANITX RADIO

Som un jove de la Vila que com molta altra gent m'agrada escoltar música i també m'agrada escoltar la ràdio, però hi ha un petit problema referent a l'emissió d'un programa musical de Felanitx Ràdio.

Als joves, normalment els divendres ens agrada sortir a fer una volta després d'haver fet feina o estudiat durant tota la setmana i, com és de suposar, si no som a ca nostra no escoltam la ràdio.

El programa Exit de Felanitx Ràdio l'emeten el divendres a vespre i, des del meu punt de vista, perden molta audiència juvenil.

Jo només voldria demanar que si fos possible canviessin l'emissió a qualsevol altre dia feiner de la setmana.

Moltes gràcies.

Un jove de la Vila

ESTA TOT PERDUT?

Senyor director: Fa un parell de setmanes que apareixen a les planes d'aquest setmanari comentaris i opinions sobre el tema lingüístic. Totes aquestes opinions són de la part que més o manco «ho tenen clar». En Turmeda, Na Güelfa, Els Coloms, En Pere, La Rodeilla, etcètera.

Tots aquets i aquestes fan teoria.

La realitat és la que no puc explicar-me sense explicar.

Al Col·legi Joan Capó es demanà al Claustre què hi trobava de fer el projecte per sol·licitar fer l'ensenyament en català el curs qui ve. La majoria es va manifestar a favor de fer-lo i començar el curs qui ve a fer l'ensenyament en la nostra llengua de sempre. Val a dir que les abstencions superaren als que hi estaven d'acord, però ningú es va oposar. Una vegada fet el projecte, aquest es dugué al Claustre de Professors per la seva aprovació i segons m'han dit, un professor proposà que la votació fóra secreta, la majoria hi va estar d'acord i es va realitzar la votació a cara tapada. El resultat va ser que la majoria va dir que sí i menys de la meitat es va abstenir.

Una vegada aprovat el Projecte es va sotmetre a la consideració del Consell Escolar, on hi estam representats els pares, els alumnes, els professors i l'Ajuntament. La votació, també secreta, va ser tristament clarificadora. No es va aprovar el projecte per sol·licitar fer l'ensenyament en català a l'escola Pública de Felanitx Joan Capó.

El representant de l'Ajuntament no va assistir al Consell, no sabem si amb excusa o sense. Els Professors no varen dur-hi el vot del Claustre, votaren personalment i alguns ho feren en contra. Els pares, menats per la incultura, encara no tenen clar quina és la llengua que parlem i confonen la nostra llengua amb la teoria maquiavèlica de «català, si no le t'ha feta, la te farà», manifestaren la seva desaprovació i votaren en contra.

Aquesta és la trista realitat. Felanitx, fatalment famós per poble cult i bogeries semblants, és l'únic poble de la contrada on no hi ha cap escola que facin el que hauria de ser normal. A Felanitx fer les coses normals, suposa una anormalitat i de fet és un impossible. A Felanitx, hi ha mestres que voten cara alta una cosa, però quan el vot és secret canvien d'opinió i voten el que realment pensen i que pot estar mal vist. A Felanitx, esser felanitxer, suposa estar discriminat a nivell de totes les institucions públiques oficials.

En Revilla

Casi completa va ser s'alegria d'en Revilla, vuit mesos de pesadilla, creu que casi no pot ser.

Ningú diu, ningú demana que volen aquesta gent. Només sa persona humana tracta així de malament.

Crec que és molt lo que han patit, ell i sa seva famili.

Per esser un homo ric ha sofrit aqueix presili.

Han pagat per mala sort, així és ETA i res més: es ric paga amb dobbés i es pobre amb pena de mort.

Ni secuestrar ni matar, perquè tot això és guerra, negoci pe's qui la fa fora i dins sa seva terra.

Pe's policies sa mort, ell va ser alliberat.

Per jo no és acompanyat: es dobbés li han donat sort.

D'es guàrdia a penes n'han parlat, d'en Revilla, de demés. Sa diferenci: es dobbés.

Per un festa i s'altre enterrat.

Es mitjans informatius tenen molt que desitjar, aqueixs informes abusius, jo pens darrera què hi ha?

Biel Monserrat

SE NECESITA CHICA de 16 a 18 años, para trabajar meses de verano en tienda de regalos en Cala d'Or.

Informes: Tel. 657467.

Aquesta és la realitat que volia explicar. I si he volgut que quedàs escrit i fos públic, és perquè estic farta d'hipocresies i perquè m'agradaria que aquest escrit ferís l'amor propi de qui correspon. Demanar que pensin una vegada amb el nostre futur i no amb la comoditat pròpia, seria demanar massa, com també ho seria demanar que la incultura no tengués dret ni pogués prendre decisions d'aquesta mena.

Moltes gràcies senyor director per deixar-me un espai per perbocar la meua indignació.

Miquela R.

Para REYES...

un equipo de ALTA FIDELIDAD

Extenso surtido y grandes facilidades de pago.

Comercial MASCARO

C. Zavellá, 7 - Tel. 580621 - FELANITX

Fontaneria ARTIGUES

Mesón LAFE

Sa Bassa Nova

Sa Bateria

A FELANIT

Cavalcada dels Reis Màgics

FELANITX

CONVOCATÒRIA PER A PATGES

Tots els nins i nines majors de 10 anys que vulguin acompanyar a Ses Magestats els Reis a la cavalcada del proper dia 5 de gener, es poden dirigir el dilluns dia 2, de les 19 a les 20'30 al local del Cinema Felanitx (primer pis).

RECOLLIDA DE CARTES

El PATGE MAJOR de SS. MM. recollirà les cartes dels nins avui dissabte dia 31, a les 10 del matí.

REPARTIMENT DE JUGUETES

Tots els pares interessats en que els Reis Màgics portin personalment els obsequis a ca-seva, poden dirigir-se els dies 30 de desembre i 2, 3 i 4 de gener, de les 19 a les 21 hores als locals del Cine Felanitx (primer pis).

SE ALQUILA LOCAL en Porto-Colom, de 150 m2. y 200 m2. de terraza, en pleno centro comercial. Apto para cualquier negocio.

Inf.: Tel. 581065

PORTOCOLOM

NINS I NINES DE PORTOCOLOM
EL PATGE DE SS. MM. ELS REIS MAGICS, RECOLLIRA LES VOSTRES CARTES EN EL MOLL COMERCIAL, EL DIA 1 DE GENER, A LES 12 H.

VINDRA ACOMPANYAT DE LA BANDA DE TAMBORS I CORNETES I LA TROPA DE MAJORETTES DE PORTOCOLOM.

El preu d'aquest setmanari

A partir del proper número el preu d'aquest setmanari sofrirà un augment de 5 pessetes, passant a costar 65 pessetes exemplar.

SE VENDE LOCAL COMERCIAL en plaza de Pax.

Informes: Tels. 581111 y 526046.

SE VENDEN MUEBLES USADOS muy económicos.

INFORMES: EN ESTA ADMON.

VENDO CASA en Calle Riera, 31.

Informes, Tel. 582145.

Preciso dependienta y Auxiliar Administrativo

para tienda souvenirs en Cala d'Or

Informes C. Horts, 8 (de 8 a 10 noche)

RESTAURANTE-PIZZERIA

Blanco y negro

Porto Cari Cala d'Or

GENIAL!!

VEHICULOS DE OCASION

Nuestra OFERTA para estas Navidades es GENIAL!

Seat Panda	PM-AF	Opel Corsa LS	PM-AN
Citroen LNA	PM-AF	Citroen LNA	PM-AH
Opel Corsa	PM-AF	» AX	PM-AN
Citroen Visa	PM-AF	» BX TRD	PM-AD
» »	PM-X	» BX GT	PM-AH
Ford Fiesta	PM-AH		

Visítenos, los tiene en:



M. POU, S.A.
CITROËN

C. Puigvert, 14 - Tel. 580710

FELANITX

FELICES FIESTAS!!

ADYS GARCERA

Per P. Xamena

1904

Gener, 1.—Entrà l'Ajuntament nou. Fou elegit batle per 10 vots el que ja ho era interinament D. Bartomeu Uguet (a) boter, conservador.

Gener, 2.—Un ahot d'onze anys morí a conseqüència d'una ferida en el ventre que li causà un altre ahot de la mateixa edad.

Gener, 10.—Començà la predicació de la Missió a S'Horta.

Gener, 17.—Brega de dos joves a la plaça de l'Arraval.

Gener, 17.—Continua la temporada de Sarsuela en el teatre. Representació de «El Rey que rabió».

Gener.—Han col·locat una bústia de correus en el carrer de la Plaça.

Gener, 24.—Acabà la Missió de S'Horta.

Febrer, 2.—El Rector Planas beneí a l'església del Carritxó una estàtua de Sta. Bàrbara i altra de Sta. Llúcia.

Febrer, 2.—A Cas Concos, a la dematinada, han assassinat un jove.

Febrer, 7.—Junta General del Banc de Felanitx.

Febrer, 12.—Inauguració en el teatre d'una temporada de cine.

Febrer, 16.—Darrer dia de Carnaval. Acabà la temporada de sarsuela. Es representà «El Reloj de Lucerna».

Febrer, 16.—Caigué una part d'un balcó del carrer del Bisbe Puig i una dona quedà penjada als ferros dels brendolats.

Febrer, 22.—Arribaren 77 soldats d'enginyeria. Estaren a Felanitx fins el mes d'agost.

Març, 8.—Arribaren des de Manacor 350 soldats d'infanteria, dormiren a cases particulars i l'endemà se'n tornaren.

Març, 25.—Divendres de Passió, festa de la Mare de Déu dels Dolors. A la parròquia beneiren l'estàtua de la Mare de Déu dels Dolors de l'escultor Guillem Galmés. Predicà D. Miquel Costa i Llobera.

Març, 26.—El darrer dia de les Quaranta Hores de la Mare de Déu dels Dolors, cantaren el responsori «O vos omnes» a quatre veus de D. Lluís Planas.

Abril, 2.—Dissabte Sant.—Es féu una collecta de panades per obsequiar els soldats d'enginyeria de guarnició a Felanitx.

Abril, 4.—Dilluns de Pasqua.—Sarsuela en el teatre.

Abril, 8.—Arribaren dos batallons de soldats des de Lluçmajor i des de Manacor.

Abril, 10.—Missa de campanya per als soldats a la plaça de la font.

Abril, 10.—Darrera funció del cine que ha estat instal·lat una temporada en el teatre.

Abril, 30.—Han començat les obres per rebaixar el carrer de Bellpuig i unir la barriada de la Torre amb la carretera del Port, així no serà necessari donar la volta pel carrer de la Mar.

Maig, 1.—Diumenge.—Festa de la Mare de Déu del Roser o de les Roses. Processó pels carrers.

CLINICA DENTAL

Dr. José Luis Bennássar Nicolau

Calle Jaime I, 4 A - Tel. 582151

FELANITX

HORAS CONVENIDAS

PINTURAS

Adrover-Antich, C.B.

-Pinturas interior y exterior.

-Lacados y tratamientos de muebles y maderas en general.

-Colocación de moquetas, pavimentos y papeles pintados.

Talle: C. San Agustín, 19 - Tel. 582302

Part.: C. S'Abeyador, 28 - Tel. 582374

Pº. J. Estelrich, 18 - Tel. 580645



**Autocares lujo excursiones.
Servicio Taxis y Microbuses.
Tels. 580246 - 581135 — FELANITX.
Servicio permanente 24 horas**

• Las fiestas tradicionales no dejan de ser una rutina. Hasta diría que al pasar de los años son cada vez más aburridas... Las aprovecho para descansar, es lo más acertado, lo más conveniente. De esta guisa te das cuenta de que la gente está robotizada, todos hacen lo mismo, lo dictado. Son pocos los que tienen personalidad para no entrar en esa vorágine consumista... Bueno no quiero pasarme.

FELIZ AÑO NUEVO y que la «resaca» de enero sea leve.

• Nuestro pintor **MIQUEL BARCELO** fue invitado al pasado viernes al programa de R.N.E. «COMEDOR DE INVITADOS». Un tiempo de radio que dirige **JOSE CAVERO**, el equipo entrevistador estaba bien compuesto, yo destacaría a nuestro paisano **ANDREU MANRESA** y al señor **CASAMAJOR**.

Miquel dijo cosas interesantes. Habló también del próximo libro a publicar en Suiza sobre los dibujos que realizó en su pasada aventura africana.

• El pasado miércoles día de los Inocentes el «CIRCULO RECREATIVO» dio la alternativa al nuevo CONSERJE.. Como ya sabrán es **TONI SOLER**, ganador de unas apretadas elecciones. La pasada semana dimos su apellido incorrecto. (¿Sería la clásica inocentada o simplemente un error de bulto?).

Lo que ustedes piensan es lo que vale. Ah! La Fiesta fue de órdago.

• **VIDEOCLUB.**—«LAS BRUJAS DE EASTWICK» Director: George Miller. Intérpretes: Jack Nicholson, Cher, Susan Sarandon, Michelle Pfeiffer. Productora: Warner Home Video. Duración: 118 minutos. Género: Comedia de terror. SINOPSIS: Para tres mujeres solteras, habitantes del pueblo de Eastwick, en el estado de Nueva Inglaterra, éste se ha convertido en un lugar terriblemente aburrido. Estas tres mujeres se reúnen todos los jueves por la noche para tomar una copa.

Cuando ya van por la tercera, la conversación deriva hacia la urgente necesidad de que aparezca en sus vidas un hombre que les anime la vida. Ninguna de ellas sospecha que el hombre que les aparecerá será... ¡diabólico! **COMENTARIO:** Deliciosa historia con mensaje feminista repleta de sentido del humor e interpretada por tres mujeres diferentes y maravillosas y por un desmadrado Jack Nicholson que se encuentra en su papel como auténtico pez en el agua.

• El C. D. CAMPOS iba a la deriva. Llevaba un montón de partidos jugados sin ganar, un par de puntos debidos a algunos empates. La crisis era total... ¿Quién podía solucionar la difícil papeleta? No podía ser otro que nuestro **JOAN TAULER** ¿quién si no? Su situación ha mejorado bastante tras conseguir algunas victorias, especialmente la última frente al C. D. ESCOLAR fue espectacular, satisfaciendo a todos los aficionados de aquella villa que han vuelto a poblar los graderíos tras unos meses de ausencia. ¡Que grande eres, Joan!

• El C. D. FELANITX juega mañana sábado (partido adelantado a la jornada) en **ALCUDIA**. Un equipo que se debate por la cola de la tabla de clasificación, una buena ocasión para aumentar la renta de positivos, claro que jugar un partido entre fiestas siempre puede deparar sorpresas. El **ARBITRO** designado será un perfecto desconocido: **SANCHEZ BARRIGA**. Este último apellido siempre se presta al chiste fácil.

• En las pasadas fiestas navideñas hubo marcha imparable en el pub-music-bar «SPEED» de **PORTO COLOM**. Se teme que para este fin de semana, fin de año y entrada en el nuevo, la cosa se vea por allí a través de un vidrio de aumento, es decir un auténtico desmadre ambiental.

• En el «CINE PRINCIPAL» tenemos la penúltima película dirigida (ojo digo dirigida, ya que produce una barbaridad) **STEVEN SPIELBERG**, la primera que dirigió en **ESPAÑA**. Luego ha realizado otras como «**INDIANA JONES 3.ª parte**». Se trata de «**EL IMPERIO DEL SOL**», el drama de un niño durante la guerra, una cinta de metraje largo, con un enorme presupuesto y una puesta en escena espectacular. Las críticas han sido dispares, pero todas coinciden en que se trata de una película cuidada en todos los detalles y de gran belleza visual.

JORDI GAVINA

Era l'any 1938

BANDO

Que habiendo desaparecido las causas que motivaron el Bando de esta Comandancia General del 7 de Noviembre de 1936, por el que se creaba el impuesto «paro obrero» debido a que, por distintos motivos no existe personal en paro forzoso y siendo conveniente no gravar más al público con este impuesto, vengo a disponer:

Artículo 1.º—El día 31 de Diciembre de 1938, a las 24 horas, dejará de cobrarse en todo el territorio de esta Comandancia General, el impuesto «pro paro obrero»... El Comandante General de Baleares. **Enrique Cánovas La Cruz.**

OTRO BANDO

D. Gabriel Rodríguez Acosta, Comandante Militar de Marina, hace saber:

Que en los días 10 al 16 del mes de Diciembre, deberán incorporarse todos los inscritos de Marina del 1.º y 2.º trimestre del reemplazo de 1927... Los que no efectúen su presentación antes de terminar dicho plazo, serán considerados como desertores al frente del enemigo y juzgados en juicio sumarísimo...

Encargo a las Compañías de Ferrocarriles y Líneas de Autobuses del Servicio Público, no opongan ningún obstáculo al viaje de estos individuos, antes bien, les darán toda clase de facilidades para la incorporación...

GANADO LANAR

Se autoriza el sacrificio del gana-

do lanar joven, con pesos de veinte kilos como mínimo, siendo para las hembras necesarios, además de alcanzar este peso mínimo, que su máximo no exceda de veinticinco quilos, desde el cual serán reservadas como reproductoras.

La tasa para el ganado lanar para Mallorca será:

A 2 pesetas el quilo en vivo; pudiendo alcanzar el precio de 2'10 para las razas mejoradas.

Los precios para su venta al detall serán:

Precio del abastecedor al cortante, 4'50 pesetas kilo en canal.

Precio del cortante al público, en los pueblos: chuletas a 5'50 pesetas; carne de pierna a 4'25; espalda y cuello a 3'75 pesetas quilo.

En las localidades donde se detalle un clase única de carne, a 4 pesetas quilo. El Gobernador, **Miguel Fons.**

ANUNCIOS

—Se Alquila casa espaciosa, sitio céntrico, agua abundante, cocina económica y jardín, por 25 pesetas al mes.

—Teatro Principal. Domingo 11 de Diciembre, 3 sesiones de cine: A las 2'30, a las 6 y a las 9, «**El Barbero de Sevilla**». Completará el programa otra película de la Metro.

—**NODRIZA.** Se ofrece, para criar en su propio domicilio. **Antonia Lladó Adrover**, calle Calderó, 9, Felanitx.

D'ALLAVORS

SE NECESITA CHICA con nociones de contabilidad.

OPERARIO para sala de despiece fábrica embutidos.

Informes: Tel. 582069 (de 5 a 7 tarde).



Nueva Dirección

Bodas, Banquetes Comuniones y fiestas en general

PARA RESERVAS, llamar a los Tels. 658033 y 575602

TOT JOVE MODA JOVEN

Lo más actual en prendas para
chico y chica

C. Major, 21 - Tel. 581316

FELANITX

BASQUET

Prop d'un any després d'haver-ho fet per darrera vegada, les Juvenils tornen a guanyar

RESULTATS

Cadets masculins:

PERLAS «B», 46
J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 65

Juvenils masculins:

J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 48
COLL D'EN REBASSA, 37

Júnior masculins:

COSTA CALVIA, 82
J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 74

Sèniors masculins:

J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 77
SES SALINES, 55

Juvenils femenines:

J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 25
PORRERES, 13

Sèniors femenines:

ESPANYOL, 52
J. CAPO/AUTOC. GRIMALT, 39

COMENTARI

La victòria de les JUVENILS és el fet més destacable de la jornada. El 9 de gener del 88 guanyaren al Porreres (83-20) i el 17 de desembre derrotaren al mateix equip; es tracta de les dues úniques vegades que han estat vencedores en tot l'any, el primer i el darrer partit. Ja feia uns quants partits que lluitaven de debò per aconseguir aquest resultat, però no arribava. Les porrerencs, les quals compartien el darrer lloc amb les felanitxeres, justificaven la seva classificació, sobretot en el primer temps (13-0).

Pels CADETS, anar a Manacor i superar al Perlas fou un passeig, amb una petita ensopegada al principi, (8-0). En el descans, el marcador ja assenyalava 10 punts a favor. Damià Amengual (32 punts) fou amo i senyor de la pista de Na Cellera.

Els JUVENILS tornaren a mostrar el seu bon joc en un partit molt competitiu i davant un equip que els havia guanyat a la 1.^a volta i que practica un bàsquet de categoria. El desequilibri final d'onze punts es forjà en els primers cinc minuts de clar encert i color locals (11-0).

Els JÚNIORS, a qui, com a tots

els altres equips felanitxers, els pavellons coberts els vénen un poc grossos, després de 40 minuts la mar de vistosos i espectaculars i d'una forta lluita, hagueren de tancar el coll i deixar els punts per la Costa de Calvià. No bastà que Miquel S. Perelló fes un increïble partit de «5 estrelles» que li donà un fruit de 34 punts. En aquest encontre es transformaren 10 triples, 7 els locals i tres del Joan Capó anotats pel reaparegut Damià Bover a qui les ocupacions militars no el deixen participar quasi bé mai amb l'equip.

L'altre equip derrotat en la jornada fou el de les SÈNIORS amb un resultat que entra dins la lògica. L'Espanyol, actual líder, obrí forat especialment en els darrers 5 minuts del primer temps (de 20-17 a 33-17). De poc va servir l'anivellament de forces de la 2.^a part (19-22). Catí López fou la màxima anotadora amb 17 punts.

Els SÈNIORS despediren l'any amb un clar resultat, obtingut gràcies a una eficaç 2.^a part on demostraren una inusual capacitat anotadora (48 punts). En el primer temps, com quasi sempre, ens varen fer patir un poc i les costà una mica aconseguir adelantar-se en el marcador, cosa que no lograren fins al minut 15, i en el descans encara la diferència era mínima (29-25). A l'hora del recompte són de mencionar els rebots recaptats per Amengual (21), Serra (13), Binimelis (9) i Pérez (8), com també els punts anotats per Amengual (23) i Barceló (16).

ARA, DESCANS

Els júnior havien de jugar el passat dimecres contra el Lluçmajor. Serà aquest mateix equip el primer en reanudar les competicions del 89 amb el partit que han de disputar el dimecres dia 4 contra La Glòria, a Palma.

Els altres equips tenen descans fins després de les festes.

LARRY CISTELLES

(Retirat de l'edició anterior)

Campionat de Balears de Caça

Antoni Vaquer i «Jai» de Can Pels, subcampions

Bartomeu Maimó i Joan Binimelis dins els deu primers

Dies passats se celebrà el XVè Campionat de Balears de Caça amb ca de mostra. Fou a la Comuna de Caimari, sota l'organització de la Federació B. de Caça i la Societat de Caçadors de la Muntanya de Selva.

La prova fou la més dura de les realitzades fins ara degut a l'orografia, el que féu que alguns participants se retirassin abans de les dues hores —la prova era de 5 hores—. La participació no fou molt nombrosa: només vint-i-nou.

Per la nostra zona, participaren les tres associacions federades: S'Horta, amb Joan Binimelis, que quedà 10è amb una cega, Felanitx, amb Bartomeu Maimó i «Xalesta» que quedà 9è també amb una cega. Hi participà com a jutge Bartomeu Matemalas. «Es Turó» hi va córrer amb Antoni Vaquer i «Jai», que es classificaren en segon lloc, amb tres cegues i un tudó (Joan Oliver fou el seu jutge), procla-

mant-se subcampió de Balears.

La prova fou guanyada pel caçador local Vicenç Covas amb tres perdus i dues cegues.

Vaquer, —actual campió de Mallorca— féu doncs un paper excellent després d'una llarga malaltia que l'ha afectat per espai de quatre mesos.

Covas i Vaquer representaran a Balears a la semifinal del Campionat d'Espanya a celebrar properament a Tàrraga (Lleida), de la qual en sortiran els cinc que acudiran a la final, que se disputarà a Campo de Ciptana.

A veure si l'Ajuntament ajuda més a les societats federades i als vedats de barris, que han fet que a Felanitx hi torni haver caça. I deixi aquesta política urbanitzadora del camp, amb la qual tots els conreus ben aviat s'hauran convertit en xallets i casetes.

T. M.

Peluquería PILI

C. Corb Marí, 11 - Cala Marçal

felicita a sus clientes y público en general en estas fiestas

Horario:

Martes y viernes de 3'30 a 7 tarde

Sábados de 9'30 a 12'30 mañana y de 3'30 a 7 tarde.

cine principal

Viernes 30, 9 noche y domingo 1 desde las 3

La gran superproducción jamás filmada hasta hoy. Una obra genial de STEVEN SPIELBERG

El Imperio del Sol

Viernes 6, desde las 3, sábado 7, 9 noche y domingo 8 desde las 3

BRUCE WILLIS, el actor más cotizado, de más actualidad en la Meca del Cine y número uno en su serial televisivo, ahora en su gran creación dramático-policíaca

La jungla de cristal

y

Si estuvieras aquí



RAMADERS AGRUPATS

SAT 4.054

Carnes frescas y selectas

desea a sus clientes, amigos y público en general, unas felices fiestas y próspero año 1989

Fábrica:

C. La Estrella, 2 - Tel. 582069

Carnicería:

C. Eres, 16 - Tel. 581254

FELANITX

Supermercado ALDI

C. Tògores, 4 - Tel. 575406 PORTO-COLOM

Coloms a la Sala

UNA VEGADA MÉS, SA PUNTA,
I SEGURAMENT NO SERÀ
LA DARRERA

La setmana passada explicàrem el que no havia vist el Batle i el grup d'AP amb el regal dels Reis que els feren els promotors de Sa Punta. Aquesta setmana posam un dibuix del que diuen que «regalen» i el que realment sembla que «regalaran» si els felanitxers ho deixam fer. Com podeu veure, la diferència entre «regalar» el que no és seu i regalar-ho, és grossa. De regals de coses que no són seves, recordam que al Batle Mesquida, els mateixos

senyors que «regalen» les zones de domini públic, fa uns anys, ja regalaren 8.000 m² darrera l'Arenal que no eren seus.

Si observam els dos dibuixos, podeu comprovar que el 70 % que digueren al Batle que li regalaven, es redueixen a un 25 % una vegada tretes les zones que són de domini públic. Vet aquí l'embusta.

Nosaltres demanam al Batle que quan hagi de prendre decisions importants, ens consulti què hi trobam, però no li demanam que ens consulti els aspectes de fons de la qüestió, només si ens demanava què trobam del que és elemental ja ens conformariem. Com és ara, si ens hagués demanat què trobàvem del

«regal, li hauríem pogut fer aquests dos dibuixos i creim que hagués entès que era una presa de pèl i que l'oferta no era tant tentadora, ni corria pressa firmar.

Ara, només ens resta la movilització, en no ser que el Batle reconegui el seus errors i veient que la tramitació és nul·la de dret, per no comptar l'acord dels preceptius informes tècnics i jurídics, d'haver-se fet el «negoci» basant-se en un document que no estava registrada la seva entrada, que l'escriptura de cessió dels 8.000 m² de darrera l'Arenal no figura dins l'expedient ni estava registrada a l'hora de prendre acord, ni... Estaria bé que el Batle, i los seus, en un moment de lucidesa trobassin que aquests són motius més que suficients per

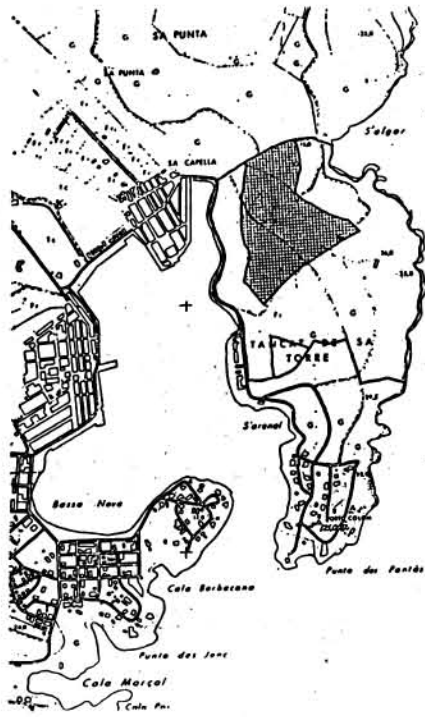
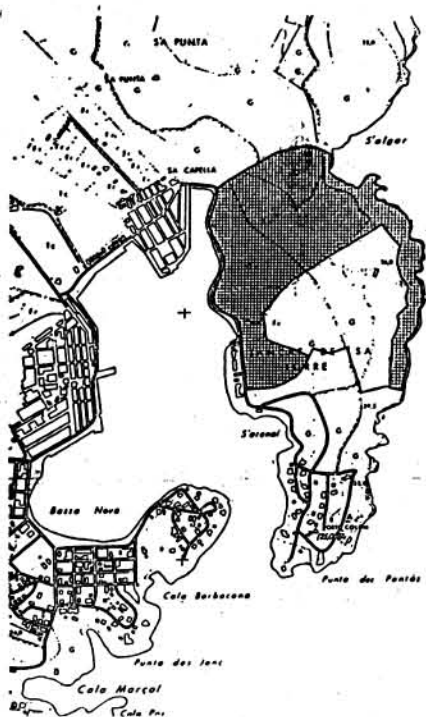
anullar l'acord i al manco passarien a la història com a que reconegueren els propis errors i no com a caparruts a més de betzols.

Molts d'anys per a tots i que l'any qui ve no es facin tants de desastres ni es deixin prendre el pèl tant fàcilment.

Dissabte, com cada dissabte abans de Plenària tenim el consultori obert de 12 a 1. Encara està a exposició pública el Projecte de Delimitació de Sòl Urbà. Hi estarà fins dia 15 de gener, si voleu explicacions o aclariments, veniu dissabte.

EXTRAVIADA BOLSA, con ropa de niña.

Se gratificará su devolución.
INFORMES: EN ESTA ADMON.



El que diuen que donen (70,1%)

El que realment poden oferir (25,1%)



Es el deseo de

Concesionario: **FRANCISCO MANRESA, S. A.**

FELANITX: C/. de Campos, Km. 0'5 - Tels. 581984 - 85 - CALONGE: Ctra. Felanitx, 5 - Tel. 657393

ITAL ESPORT, S. A.

CONCESIONARIO OFICIAL

ALFA ROMEO

Agente en Felanitx:

Juan Perelló Patró

Compra-venta de automóviles

nuevos y usados.

FACILIDADES DE PAGO

Vía Argentina, 57

Tel. 581260

FELANITX

Consulta de GINECOLOGIA

Dr. Arturo Gil Bretones

Col. 1902

**Revisiones ginecológicas - Control de embarazo
- Planificación familiar y Ecografía**

C. Call, 17 Tel. 555981 (mañana) y 583441 (tardes)

Lunes, miércoles y viernes a partir de las 16 h.
(consulta previa cita).

Cinart
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Plaza España, 16
Tel. 581605

Xkey

Deseamos a clientes y público en general
un feliz año 1989